English translation

04-08-2018

To every person who is thinking to bring drugs to Hong Kong or to any other place, please think it twice. I am imprisoned for being stupid, because I have a baby who I will not get to see him grow now. I have a family, a husband, and I left everyone because of my big mistake, so I ask you don't do it. Be grateful for what God has given, even if you don't earn much, it's better than earning a little more and doing something wrong. You who have children and traffik drugs, have you stopped to think of all the damage that that garbage does to kids like your children? Here in prison I see how women come because of drugs and I am truly sorry and for that I ask forgiveness from the whole world, we need to stop drug trafficking at all costs. Repent and stop before judgement comes, there's a God above who sees all...

I'm joining the campaign of No More Mules to tell you please stop now, otherwise you'll be stopped sooner or later and that would be the best for everyone because thanks to it we destroy entire families, we don't think of the enormous harm we do to young people who are just beginning their lives. It's very difficult to see people possessed by drugs, specially cocaine from which everything stems. It's not fair that because of ignorant people so many families are torn apart, children grow without their parents, why? For a few dollars? That's nothing compared to the emptiness and sadness of being in jail without seeing or hearing your loved ones. So I hope these words reach and touch the hearts of those who continue trafficking drugs, I know there are a lot.

Once again, I ask for forgiveness. I hope God and the judge will have pity on me, believe in my sincere plea and help me to not spend too much time in jail because I am truly sorry. Here I see many women come toothless, weak and consumed, desperate, with no will to go on thanks to drugs. I'm now paying for doing this and I hope my sentence is not too great so I can get out of here and help others, as well as my family. I'm not a bad person, I was lured by the promise of money, and did I get it? No! I only got a great sadness in my soul because I'll miss so many things in the lives of my children and family... I'm sorry... and God bless those who are helping to stop drug trafficking... NO MORE MULES! NO MÁS MULAS!

Transcripción en Español

2018-08-04

Para todas las personas que piensan transportar drogas a Hong Kong o a cualquier otra parte, por favor piensenlo muy bien, porque yo estoy presa por tonta, porque tengo un bebe el cual no voy a ver crecer por esto. Tengo familia, esposo, y a todos los dejé por este error tan inmenso, por eso les digo no lo hagan, den gracias a Dios por todo, asi ganen poco eso es mejor a ganar un poco más, pero haciendo mucho mal, ustedes que tienen hijos y trafican se [han] puesto a pensar en el daño que les hace esa porqueria a jóvenes como sus hijos? Yo acá en prisión he visto como llegan estas pobres mujeres por culpa de la droga y de verdad estoy muy arrepentida y por ello pido perdón de todo corazón al mundo entero, vamos a parar con el narcotráfico sí o sí... Arrepiéntanse y paren antes de que la justicia lo haga por sus propios medios allá arriba hay un Dios que todo lo vé...

Yo me uní con esta campaña de No Más Mulas y les digo que no lo hagan paren ahora, porque de lo contrario, los van a parar a las malas, y sería lo mejor para todos [porque] gracias a lo que hacen y que lo hice una vez, destruímos familias enteras, no pensamos en el daño tan grande que se les hace a jóvenes que apenas empiezan a vivir es muy difícil ver a la gente poseída por la maldita droga, en especial por la cocaína, que de [ahí] sale todo lo demás, no es [justo] que por gente ignorante [haya] tantas familias separadas, hijos que crecen sin sus padres, ¿por qué? Por unos pesos de más eso no es nada para la tristeza el vacío tan grande de estar en la cárcel sin poder ver, ni escuchar a las personas amadas por eso no más quisiera que estas letras llegaran y tocaran el corazón de la gente que sigue haciéndolo que sé poca no es.

Pido perdón una vez más, espero que Dios, el juez se compadezcan de mí, crean en mí perdón sincero y me ayuden a no estar mucho tiempo presa, porque en realidad estoy arrepentida. Aquí de ver cómo las mujeres llegan sin dientes, flacas, consumidas, desesperadas, sin ganas de seguir por culpa de la droga, ya no mas yo lo siento mucho estoy pagando ahora por eso pero por favor espero que no sea muy alta mi condena y poder salir de aquí y ayudar a muchas personas que lo necesitan, así como mi familia, yo no soy una mala mujer, solo me dejé llevar por ganas de dinero ¿y ahora lo tengo? ¡NO! Solo una tristeza enorme en mi alma por perderme muchas cosas al lado de mis hijos y familia... mil disculpas... y mil bendiciones para los que ayudan a parar el tráfico... ¡NO MORE MULES! NO MÁS MULAS!